

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **22 (1904)**

Heft 453

PDF erstellt am: **19.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester » 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an fr. 6.
2^e semestre » 3.
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 95 Cts. die viergespaltene Borgiszelle (für das Ansland 35 Cts.).		Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Auflösung der Genossenschaft Panoptikum Zürich. — Aussenhandel der Vereinigten Staaten von Amerika. — Versicherungs-Gesellschaften. — Assurances. — Ansländische Banken. — Banques étrangères.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Der allfällige Inhaber der Obligationen der Schweizerischen Nord-Ost-Bahngesellschaft Nr. 146802, 146803, 146804 und 146805 für je Fr. 500, 4% Anleihen vom 1. Oktober 1887, wird hiezu aufgefordert, dieselben innert drei Jahren, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, in der Kanzlei des unterzeichneten Gerichtes vorzulegen, ansonst die Obligationen als kraftlos erklärt würden.
Zürich, den 28. November 1904.

Im Namen des Bezirksgerichtes, II. Abteilung,
Der Gerichtsschreiber: Hofmann.

(W. 114*)

Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

Konkurrenzeröffnungen. — Ouvertures de faillites.

(B.-G. 251 u. 252.) (L. P. 251 et 252.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachtteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige bewohnen.

Kt. Zürich. Konkursamt Ausserstihl in Zürich III. (2859*)
Gemeinschuldnerin: Firma E. Weinmann-Dietrich, Huthandlung, Langstrasse 81, in Zürich III (Inhaberin Frau Emilie Weinmann geb. Dietrich in Zürich III).

Datum der Konkurseröffnung: 19. November 1904.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 5. Dezember 1904, nachmittags 2 Uhr, im Restaurant zum «Posthof» an der Bäckerstrasse in Zürich III.

Eingabefrist: Bis 26. Dezember 1904.

Kt. Zürich. Konkursamt Riesbach in Zürich V. (2874*)
Gemeinschuldner: Maurer-Notz, Ernst, Kanzlist, von Zürich, Inhaber des Handschuh- und Kravattengeschäftes Poststrasse Nr. 12, wohnhaft Dahlstrasse Nr. 13, in Zürich V.

Datum der Konkurseröffnung: 16. November 1904.

Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 6. Dezember 1904, nachmittags 2 Uhr, im Gasthof zum weissen Kreuz im Seefeld-Zürich V.

Eingabefrist: 31. Dezember 1904.

Kt. Schaffhausen. Konkursamt Stein a. Rh. (2877)
Gemeinschuldner: Weber-Sulger, Gustav, Teilhaber der Kollektivgesellschaft «F. Weber-Oechslin & Sohn», Uhrenschalenfabrik, in Stein am Rhein.

Datum der Konkurseröffnung: 24. November 1904.

Erste Gläubigerversammlung: Samstag, den 3. Dezember 1904, nachmittags 3 Uhr, im Rathaus in Stein am Rhein.

Eingabefrist: Bis 28. Dezember 1904.

Kt. Aargau. Konkursamt Lenzburg. (2848*)
Gemeinschuldner: Soler, José, von Gariguella (Spanien), gewesener Wirt zum «Bären» in Lenzburg, dato unbekanntem Aufenthalts.

Datum der Konkurseröffnung gestützt auf Art. 190, Ziff. 1, B.-G.: 19. November 1904.

Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes).
Eingabefrist: Bis 17. Dezember 1904.

Kt. Thurgau. Betreibungsamt Gottlieben in Tägerwilen (2879)
im Auftrage des Konkursamtes Kreuzlingen.
Gemeinschuldner: Kaufmann & Comp., Maschinenfabrik, in Tägerwilen (Kollektiv-Gesellschaft).

Datum der Konkurseröffnung: 22. November 1904.
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 2. Dezember 1904, nachmittags 2 Uhr, in der «Linde» in Tägerwilen.
Eingabefrist: Bis und mit 22. Dezember 1904.

Kollokationsplan. — Etat de collocation.

(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich. Konkursamt Riesbach in Zürich V. (2846*)
Gemeinschuldner: Wagenknecht, Max, gewesener Wirt zum Frei-hof, an der Mühlebachstrasse Nr. 47, in Zürich V, hlerorts unbekannt abwesend.
Anfechtungsfrist: Bis 6. Dezember 1904.

Kt. Zürich. Konkursamt Wetzikon. (2876)
Gemeinschuldnerin: Kollektivgesellschaft Berkowitz u. Kerner in Ober-Wetzikon, Fabrikation von Glühkörpern und Herstellung von chemisch-technischen und pharmazeutischen Produkten — Anteilhaber: Hans Berkowitz in Berlin und August Kerner in Wetzikon.
Anfechtungsfrist: Bis und mit 10. Dezember 1904 beim Einzelrichter des Bezirksgerichtes Hinwil durch Einreichung einer Klageschrift im Doppel.

Kt. Luzern. Konkursamt Luzern. (2875)
Gemeinschuldner: Staff, François, Inhaber eines Coiffeur- und Modengeschäftes an der Haldenstrasse in Luzern, sowie in Cannes.
Anfechtungsfrist: Bis und mit 10. Dezember 1904.

Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation

(B.-G. 251.) (L. P. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich. Konkursamt Riesbach in Zürich V. (2845*)
Gemeinschuldner: Blaser, Karl, gewesener Mineralwasser- und Materialwarenhändler, in Zürich V, zur Zeit in Basel.
Anfechtungsfrist: Bis 6. Dezember 1904.

Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Ct. de Neuchâtel. Office des faillites du Locle. (2863)
Failli: Jacot-Descombes, Léopold, serrurier, au Locle.
Date de la clôture: 29 novembre 1904.

Widerruf des Konkurses. — Révocation de la faillite.

(B.-G. 195 u. 817.) (L. P. 195 et 817.)

Ct. de Genève. Tribunal de première instance de Genève. (2880)
Failli: Brugo, Emile, entrepreneur, Rue Caroline, 27, à Genève.
Date de la révocation: 24 novembre 1904.

Konkurssteigerungen. — Vente au enchères publiques après faillite.

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Zürich. Konkursamt Oberstrass in Zürich IV. (2744*)
Aus dem Konkurse des Schneider, Alois, Bautechniker, wohnhaft am Röthelsteig Nr. 12, in Zürich IV, gelangt Samstag, den 10. Dezember 1904, abends 5 Uhr, im Restaurant zur Nordbrücke des Herrn Keller an der Nordstrasse in Wipkingen auf öffentliche Steigerung:
Ein Wohnhaus mit gewölbtem Keller, Röthelsteig Nr. 12, in Wipkingen, unter Assek.-Nr. 463 für Fr. 52,000 (Franken zweihundfünfzigtausend) assekuriert.
1 Are 69,6 m² Land, Gebäudegrundfläche und Hofraum.
Die Gantbedingungen liegen ab 1. Dezember 1904 an hierorts zur Einsicht offen.

Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe.

(B.-G. 295—297 u. 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers.

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Kt. St. Gallen. Bezirksgericht Wil. (2882)
Schuldnerin: Tabakfabrik Wyl, Aktiengesellschaft, in Wil.
Datum der Bewilligung der Stundung: 26. November 1904.

Sachwalter: F. Rebsamen, Gerichtsschreiber und Konkursbeamter, in Wil.

Eingabefrist: Binnen 20 Tagen beim Sachwalter.
Gläubigerversammlung: Freitag, den 30. Dezember 1904, vormittags 10 Uhr, im «Schweizerhof» in Wil.
Frist zur Einsicht der Akten: 10 Tage vor der Versammlung beim Sachwalter.

Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat.
 (B.-G. 804.) (L. P. 804.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich. Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung. (2878*)

Schuldner: Herz, Albert, Kaufmann, von Köln, wohnhaft an der Längstrasse Nr. 14, in Zürich III.
 Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Mittwoch, den 7. Dezember 1904, vormittags 10 Uhr, vor dem Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung, Flössergasse 11.

Ct. de Berne. Président du tribunal de Porrentruy. (2885)

Débitur: Turberg, François, représentant de commerce, à Porrentruy, en faillite.
 Jour, heure et lieu de l'audience: Vendredi, 9 décembre 1904, à 3 heures de l'après-midi, dans la salle des audiences du tribunal, Hôtel des Halles, à Porrentruy.

Ct. de Fribourg. Président du tribunal de la Sarine, à Fribourg. (2883)

Débitur: Jenny, Théobald, à Fribourg.
 Jour, heure et lieu de l'audience: Vendredi, 9 décembre 1904, à 10 heures du matin, à la maison judiciaire, à Fribourg.

Bestätigung des Nachlassvertrags. — Homologation du concordat.
 (B.-G. 808.) (L. P. 808.)

Kt. Zürich. Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung. (2886)

Schuldner: Goldbaum, B., Konfektionsgeschäft, an der Marktgasse Nr. 21, in Zürich I.
 Datum der Bestätigung: 9. November 1904.

Ct. de Berne. Président du tribunal de Porrentruy. (2884)

Débitrice: La Caisse d'Epargne du district de Porrentruy.
 Date de l'homologation: 18 novembre 1904.

Verschiedene Bekanntmachungen. — Avis divers.

Kt. Zürich. Konkursgericht Zürich. (2881)
Konkursdekret.

Der Konkursrichter des Bezirksamtes Zürich hat unterm 26. November 1904 in Saceno Figini Evangeliste e figli in Lecco, vertreten durch Rechtsanwalt F. Wenger in Zürich I, Ansprochens, gegen Romeri, Pietro, Weinhandlung, zuletzt wohnhaft gewesen Köchlistrasse Nr. 10, in Zürich III, dessen Aufenthaltsort hier unbekannt ist, Angesprochenen, betreffend Gesuch um Konkursöffnung,

verfügt:

- 1) Ueber genannten Pietro Romeri wird der Konkurs eröffnet und das Konkursamt Aussersihl mit dem sofortigen Vollzuge beauftragt.
- 2) Diese Verfügung ist dem Schuldner durch öffentliche Publikation mitzuteilen.
- 3) Ein Rekurs gegen dieses Dekret kann innert 10 Tagen, von der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, bei der Rekurskammer des Obergerichts des Kantons Zürich eingereicht werden.

Zürich, den 26. November 1904.

Namens des Konkursrichters,
 Der Gerichtsschreiber: Zolliker.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Freiburg — Fribourg — Friburgo
 Bureau d'Estavayer.

1904. 16 novembre. Le chef de la raison Pasquier Pierre, à Aumont (F. o. s. du c. du 14 février 1902, n° 55, page 217), transfère son domicile et le siège de la maison d'Aumont à Bussy où il exploite la plante communale.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1904. 25. November. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Gebrüder Schölly in Basel (S. H. A. B. Nr. 66 vom 4. März 1893, pag. 271) hat sich aufgelöst; die Firma ist nach bereits beendigter Liquidation erloschen.

25. November. Leopold von Arb-Kienzle, von Neuendorf (Sulthurn), und Konrad Stritt, von Amtzell, (Württemberg), beide wohnhaft in Basel, haben unter der Firma L. von Arb & Co in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen; welche mit dem 1. Oktober 1904 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Internationale Zeitungsagentur und Lesatzrkel. Abonnements von Zeitungen und Zeitschriften. Geschäftslokal: Maulbeergweg 41.

25. November. Die Firma Sophie Cramer in Basel (S. H. A. B. Nr. 383 vom 24. November 1900, pag. 1535) ist infolge Verzichts der Inhaberin erloschen.

26. November. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma von Speyr & Co (de Speyr & Co) in Basel (S. H. A. B. Nr. 2 vom 11. Januar 1883, pag. 12) hat sich aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma von Speyr & Co in Liquidation (de Speyr & Co in liquidation) durch die drei Gesellschafter Albert von Speyr, Alfred von Speyr und Johann Jakob Schuster-Gotmann besorgt.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

1904. 26. November. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma E. Bohny & Co. in Liestal (S. H. A. B. Nr. 35 vom 18. Februar 1891, pag. 137, und Nr. 238 vom 17. Dezember 1891, pag. 984) hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «R. Bohny» in Liestal.

Inhaberin der Firma E. Bohny in Liestal ist Rosalie Bohny, von und

in Liestal. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «R. Bohny & Co.» Natur des Geschäftes: Mercerlehandlung.

26. November. Die bisherige Kollektivgesellschaft unter der Firma Seiler & Plattner in Liestal (S. H. A. B. Nr. 12 vom 3. Februar 1883, pag. 84) hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Kollektivgesellschaft «Seiler & Plattner» in Liestal.

Traugott Seiler und Wilhelm Plattner, beide von und in Liestal, haben unter der Firma Seiler & Plattner in Liestal eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit der Eintragung im Handelsregister beginnt und Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft «Seiler & Plattner» übernimmt. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Handel in Wollenwaren.

28. November. Die Firma A. Gysin-Kunz in Liestal (S. H. A. B. Nr. 41 vom 25. Februar 1891, pag. 164) ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «M. Gysin-Kunz» in Liestal.

Inhaberin der Firma M. Gysin-Kunz in Liestal ist Marie Gysin-Kunz, von und in Liestal. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «A. Gysin-Kunz». Natur des Geschäftes: Uhren-, Gold- und Silberwaren.

Aargau — Argovie — Argovia
 Bezirk Bremgarten.

1904. 26. November. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Anton Isler jünger & Co. in Wohlen (S. H. A. B. Nr. 199 vom 16. Mai 1904, pag. 793) hat sich aufgelöst. Die Liquidation wird unter der gleichen Firma durch die bisherige Anteilhaberin Anna Isler besorgt.

Waadt — Vaud — Vaud
 Bureau d'Orbe.

1904. 26 novembre. La société en nom collectif C. Bernasconi et Co, à Vallorbe (F. o. s. du c. du 21 mai 1902, n° 195, page 778), est dissoute; la liquidation étant terminée, sa raison est radiée.

Bureau de Payerne.

25 novembre. La raison de commerce A. Menétray-Oulevey, à Grandcour (F. o. s. du c. du 26 avril 1895, n° 112, page 474), est radiée ensuite de décès du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison «E. Menétray-Marcuard».

Le chef de la maison E. Menétray-Marcuard, à Grandcour, est Emile fils d'Alfred Menétray allié Marcuard, de Grandcour, son domicile. Genre de commerce: Epioiere et mercerie. Magasin: à Grandcour. Cette maison reprend l'actif et le passif de la raison «A. Menétray-Oulevey» radiée.

25 novembre. La société anonyme Banque Populaire de la Broye, ayant siège à Payerne (F. o. s. du c. des 25 mai 1883, 21 mai 1902, n° 195, page 777, et 11 avril 1904, n° 149, page 594), a, dans son assemblée générale du 22 octobre 1904, révisé partiellement ses statuts selon acte authentique notarié Charles Bersier fils, le même jour. Cette révision a apporté les modifications suivantes aux faits publiés dans la F. o. s. du c. du 21 mai 1902, n° 195, pag. 777. Le capital social sera porté à un million de francs, représenté par cinq mille actions de deux cents francs chacune, au porteur, dont deux mille cinq cents sont émises à ce jour et complètement libérées. Le solde de ces actions sera émis par tranche d'au moins cinq cents actions, soit de cent mille francs, au fur et à mesure des besoins. Les actionnaires auront un droit de préférence dans les futures émissions d'actions. Les actions sont numérotées et munies de coupons annuels, payables au porteur. La propriété des actions se transmet par la simple tradition du titre. L'assemblée générale sera convoquée par avis portant l'ordre du jour, inséré au moins dix jours à l'avance dans la «Feuille des avis officiels du canton de Vaud». Pour assister à l'assemblée générale, il faut faire constater sa qualité d'actionnaire dans la forme et dans les délais prescrits par le conseil d'administration. De même que le directeur, les membres du comité de direction, suppléants exceptés, signent individuellement au nom de «Banque Populaire de la Broye». Les autres faits publiés n'ont pas subi de modification.

Auflösung der Genossenschaft Panoptikum Zürich.

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. November 1904 hat die Auflösung der «Genossenschaft Panoptikum Zürich» beschlossen. Die Gläubiger derselben werden hiermit gemäss Art. 712 des Schweiz. O. R. aufgefordert, ihre Ansprüche an die Genossenschaft Panoptikum Zürich bis zum 15. Dezember 1904 bei dem Liquidator, Herrn Rechtsanwalt Dr. Martin Bloch in Zürich anzumelden; im Unterlassungsfalle wird die Liquidation ohne Rücksicht auf allfällige unbekannte Gläubiger durchgeführt. (V. 43*)

Zürich, den 26. November 1904.

Namens der Liquidatoren:
Dr. Martin Bloch.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle.

Aussenhandel der Vereinigten Staaten von Amerika.

September.

	Einfuhr		Ausfuhr	
	1908	1904	1908	1904
Europa	42,464,451	42,109,036	79,288,584	96,018,761
Nord-Amerika	18,871,459	14,064,811	18,758,816	21,527,884
Süd-Amerika	8,557,197	12,442,772	8,740,816	4,406,794
Asien	14,886,849	13,877,477	4,669,671	7,041,549
Australien	1,746,470	1,441,551	2,949,951	8,728,657
Afrika	291,416	815,066	1,657,024	1,557,514
Total	81,816,642	84,164,215	110,884,840	184,281,109

Januar-September.

	Einfuhr		Ausfuhr	
	1908	1904	1908	1904
Europa	401,181,757	364,039,950	695,157,477	672,035,513
Nord-Amerika	145,837,496	163,577,866	170,186,015	188,372,815
Süd-Amerika	82,777,848	95,511,607	82,200,229	57,785,268
Asien	108,525,437	104,578,842	39,509,688	52,416,409
Australien	16,838,481	13,673,381	27,496,964	24,877,876
Afrika	6,823,242	6,896,949	24,826,768	15,167,796
Total	768,298,266	761,277,585	989,276,471	985,484,966

Verschiedenes — Divers.

Versicherungs-Gesellschaften. Der Bundesrat hat am 22. November 1904 die am 28. November 1904 ablaufende Bewilligung zum Geschäftsbetriebe in der Schweiz für folgende Lebensversicherungs-Gesellschaften erneuert:

- 1) Schweizerische Lebensversicherungs- und Rentenanstalt in Zürich;
- 2) La Suisse, Société d'assurances sur la vie, in Lausanne;
- 3) Basler Lebens-Versicherungs-Gesellschaft, in Basel;
- 4) La Genevoise, Compagnie d'assurances sur la vie, in Genéve;
- 5) Schweizerischer Lebens-Versicherungs-Verein, in Basel;
- 6) Schweizerische Sterbe- und Alterskasse, in Basel;
- 7) Gothaer Lebensversicherungsbank auf Gegenseitigkeit, in Gotha;
- 8) Lebensversicherung-Gesellschaft zu Leipzig;
- 9) Karlsruher Lebensversicherung auf Gegenseitigkeit, vormals Allgemeine Versorgungs-Anstalt, in Karlsruhe;
- 10) Allgemeine Renten-, Kapital- und Lebensversicherungsbank Teutonia, in Leipzig;
- 11) Concordia, Kölnische Lebens-Versicherungs-Gesellschaft, in Köln;
- 12) Stuttgarter Lebensversicherungsbank auf Gegenseitigkeit (Alt Stuttgarter), in Stuttgart;
- 13) Germania, Lebens-Versicherungs-Aktien-Gesellschaft, in Stettin;
- 14) Atlas, Deutsche Lebensversicherungs-Gesellschaft, in Ludwigshafen am Rhein;
- 15) Compagnie d'Assurances Générales sur la vie des hommes, in Paris;
- 16) L'Union, Compagnie d'assurances sur la vie humaine, in Paris;
- 17) La Nationale, Compagnie d'assurances sur la vie, in Paris;
- 18) Caisse Paternelle, Compagnie anonyme d'assurances générales sur la vie humaine, in Paris;
- 19) Le Phénix, Compagnie française d'assurances sur la vie humaine, in Paris;
- 20) L'Urbaine, Compagnie anonyme d'assurances sur la vie et d'achats de nues-proprétés et d'usufruits, in Paris;
- 21) Norwich Union Life Insurance Society, in Norwich;
- 22) Union Assurance Society, in London;
- 23) Northern Assurance Company, in London;
- 24) General Life Assurance Company, in London;
- 25) Star Life Assurance Society, in London;
- 26) New-York Life Insurance Company, in New-York;
- 27) The German Life Insurance Company, in New-York.

Die am 10. Dezember 1904 ablaufende Bewilligung zum Geschäftsbetriebe in der Schweiz wird für folgende Rück- und Mitversicherungs-Gesellschaften erneuert: 1) Schweizerische Rückversicherungsgesellschaft in Zürich; 2) Basler Rückversicherungsgesellschaft, in Basel; 3) Prudentia, Aktiengesellschaft für Rück- und Mitversicherungen, in Zürich.

Assurances. L'autorisation, expirée le 26 novembre 1904, d'exercer leur industrie en Suisse est renouvelée par le conseil fédéral en date du

22 novembre 1904, aux sociétés d'assurances sur la vie dont les noms suivent, savoir:

- 1° Société suisse d'assurances-générales sur la vie humaine, à Zurich;
- 2° La Suisse, société d'assurances sur la vie, à Lausanne;
- 3° La Bâloise compagnie d'assurances sur la vie humaine, à Bâle;
- 4° La Genevoise, compagnie d'assurance sur la vie, à Genève;
- 5° Société suisse d'assurance sur la vie, à Bâle;
- 6° Caisse de prévoyance suisse, à Bâle;
- 7° Gothaer Lebensversicherungsbank auf Gegenseitigkeit, à Gotha;
- 8° Lebensversicherungsgesellschaft, à Leipzig;
- 9° Karlsruher Lebensversicherung auf Gegenseitigkeit, vormals Allgemeine Versorgungsanstalt, à Karlsruhe;
- 10° Allgemeine Renten-, Kapital- und Lebensversicherungsbank Teutonia, à Leipzig;
- 11° Concordia, Kölnische Lebensversicherungsgesellschaft, à Cologne;
- 12° Stuttgarter Lebensversicherungsbank auf Gegenseitigkeit (Alte Stuttgarter), à Stuttgart;
- 13° Germania, Lebens-Versicherungs-Aktien-Gesellschaft, à Stettin;
- 14° Atlas, Deutsche Lebensversicherungs-Gesellschaft, à Ludwigshafen-sur-le-Rhin;
- 15° Compagnie d'assurances générales sur la vie des hommes, à Paris;
- 16° L'Union, Compagnie d'assurances sur la vie humaine, à Paris;
- 17° La Nationale, Compagnie d'assurances sur la vie, à Paris;
- 18° Caisse paternelle, Compagnie anonyme d'assurances générales sur la vie humaine, à Paris;
- 19° Le Phénix, Compagnie française d'assurances sur la vie humaine, à Paris;
- 20° L'Urbaine, Compagnie anonyme d'assurances sur la vie et d'achats de nues-proprétés et d'usufruits, à Paris;
- 21° Norwich Union Life Insurance Society, à Norwich;
- 22° Union Assurance Society, à Londres;
- 23° Northern Assurance Company, à Londres;
- 24° General Life Assurance Company, à Londres;
- 25° Star Life Assurance Society, à Londres;
- 26° New-York Life Insurance Company, à New-York;
- 27° The Germania Life Insurance Company, à New-York.

L'autorisation, expirée le 10 décembre 1904, d'exercer leur industrie en Suisse est renouvelée aux sociétés de réassurances et de coassurances dont les noms suivent, savoir: 1° Société suisse de réassurances, à Zurich; 2° La Bâloise, société de réassurances, à Bâle; 3° «Prudentia», société anonyme de réassurances et de coassurances, à Zurich.

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Banca d'Italia.		Banque d'Italie.	
31 oct.	10 nov.	31 oct.	10 nov.
Moneta metallica	545,535,664	548,584,443	Circolazione . . . 923,590,550
Portafoglio	827,686,018	824,468,532	Conti corr. a vista 88,480,543
			84,367,534

Annoncen-Pacht:
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:
Rudolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

Rätische Actienbrauereien in Chur

EINLADUNG

zur

ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf Mittwoch, den 14. Dezember 1904, nachmittags 2 Uhr,
im Hotel Steinbock in Chur.

Traktanden:

- 1) Vorlage des Geschäftsberichtes und der Rechnung pro 1903/04.
 - 2) Bericht und Antrag der Kontrollstelle.
 - 3) Beschlussfassung betr. Genehmigung der Jahresrechnung und Verwendung des Reingewinnes, sowie Decharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
 - 4) Wahl der Rechnungsrevisoren und des Suppleanten pro 1904/05.
- Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht der Kontrollstelle liegen im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf. Zutrittskarten können gegen Deponierung der Aktien vom 8. bis 13. Dezember bezogen werden an der Gesellschaftskasse, bei der Bank für Graubünden in Chur, bei Herren J. Töndury & Cie., Engadinerbank in Samaden, bei der Schweiz. Volksbank in Uster und bei Herren Guhl & Cie., Bankkommandite, in Zürich.
- Chur, 29. November 1904.

Namens des Verwaltungsrates,

[2523]

Der Präsident:
O. Guhl.

Amtliches Güterverzeichnis

(Beneficium Inventarii).

Federer, Adolf Josef, Ingenieur, von Freiburg, geboren 1866, gewesener Teilhaber der Kollektivgesellschaft Federer & Naegeli, Patentbureau, Hirschengraben Nr. 4 in Bern, wohnhaft gewesen Dählhölzliweg Nr. 8, Bern.

Eingabefrist: Bis und mit 25. Januar 1905.
Nichteingabe wird als Verzicht auf die Forderung ausgelegt. Eingaben an die Firma sind ausdrücklich als solche zu bezeichnen.

Bern, den 22. November 1904.

[2471]

Der Amtsschreiber: **Bütikofer.**

II. Steigerung.

Aus dem Konkurse des Hünen-Raubers, Karl in Basel und im Auftrage des Tit. Konkursamtes Schwyz, gelangen Dienstag, den 6. Dezember 1904, nachmittags 4 1/4 Uhr, bei den Lagerhäusern der G.-B. in Brunnen

3 Wagen = 451 Säcke = 30,000 kg

Reiskleie

gegen Barzahlung zur zweiten, schuldenriechtlichen Versteigerung. Um event. Auskunft wende man sich an das unterfertigte Amt. (2521.)

Brunnen, den 26. November 1904.

Das Betreibungsamt.

Actienbrauerei Wald.

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur

ordentlichen Generalversammlung

auf

Sonntag, den 11. Dezember 1904, nachmittags 2 Uhr,
ins Café Schönegg in Wald

freundlich eingeladen.

Traktanden:

- 1) Rechnung und Bilanz pro 30. September 1904.
- 2) Beschlussfassung über den Reingewinn.
- 3) Wahl dreier Mitglieder des Verwaltungsrates,
- 4) Wahl zweier Rechnungsrevisoren und zweier Suppleanten.

Die gedruckte Rechnung mit Bilanz steht vom 4. Dezember an zur Verfügung der Herren Aktionäre.

Der Ausweis des Aktienbesitzes behufs Teilnahme an der Generalversammlung kann von Donnerstag, den 8. Dezember an auf dem Bureau unserer Brauerei oder am Versammlungstage selbst, nachmittags von 1 Uhr an, im Versammlungslokal in der statutarisch vorgeschriebenen Weise erfolgen. (2522)

Wald, den 28. November 1904.

Der Verwaltungsrat.

Ersparniscassa Olten.

Garantiert von der Bürgergemeinde. — Reservefonds Fr. 530,000.

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von (2304:)

3 3/4 % Obligationen

auf den Namen oder Inhaber lautend, gegenseitig auf 3 Jahre fest, mit vorheriger sechsmonatlicher Kündigung.

Olten, den 26. August 1904.

Die Verwaltung.

Metallwarenfabrik Zürich

(1618:)

D. WIESER & Cie.

Metallplakate in einfacher und künstlerischer Ausführung, glatt und in Relief. Massenartikel. — Muster und Preislisten auf Verlangen franko.

Le tout est d'y penser!

Vous paraissez ennuyé, tourmenté même; vous avez quelque chose qui vous préoccupe!!!! (590:)

Vous avez un cadeau à faire

à votre associé, à votre fondé de pouvoirs, à votre femme ou à votre fiancée et vous ne savez qu'offrir. Mais c'est tout indiqué.

UNE MONTRE garantie et de toute confiance de la maison

Georges Jules SANDOZ, Rue du Chaux-de-Fonds, Paro 2.

Ne manquera pas de faire plaisir, et vous voilà déprisé.

SINE-DOLO.

Envoi d'échantillons à choix sur demande.

Rudolf Mosse, Annoncen-Expedition, Zürich, Bern.



Schappe- & Cordonnet-Spinnerei Zürich (A. G.)

Bureau-Wechsel.

Unser Bureau in Zürich wird in die Spinnerei verlegt und befindet sich vom 1. Dezember a. c. an in **Uster**.

Die Coupons unserer Obligationen und Aktien werden in Zukunft bei der tit. Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich, sowie bei den bisherigen Zahlstellen: Herren Kaufmann & Co, Basel und tit. Bank in Luzern eingelöst. [2510]

Zürich, den 30. November 1904.

Der Verwaltungsrat.

Chemin de fer électrique

Fribourg - Morat - Anet.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

sur le samedi, 3 décembre 1904, à 2 1/2 heures de l'après-midi, à l'Hôtel de la Tête Noire, à Fribourg,

avec l'ordre du jour suivant: (2415;)

- 1° Approbation des comptes de l'exercice de 1903 et décharge au conseil d'administration.
- 2° Nomination d'un membre du conseil d'administration en remplacement de M. Guillot-Chervet, député, dont le mandat est expiré.
- 3° Nomination des censeurs pour l'exercice 1904.
- 4° Autorisation au conseil d'administration de contracter un emprunt de fr. 500,000 destiné à consolider la dette flottante, à solder les dépenses pour les travaux de construction et à parachever les installations.

Pour prendre part à la séance, Messieurs les actionnaires devront déposer leurs titres au siège social, 14, grand'rue, à Fribourg, jusqu'au 28 novembre 1904, à 5 heures du soir, où des cartes d'admission à l'assemblée générale leur seront délivrées.

Le président du conseil d'administration:
L. Cardinaux.

Basler Kantonalbank

(Staatsgarantie).

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von [1866]

3 3/4 % Obligationen unserer Bank

al pari, auf 3—5 Jahre fest, auf den Namen oder auf den Inhaber lautend, mit nachheriger gegenseitiger dreimonatlicher Kündigung.

Basel, den 25. August 1904.

Die Direktion.

Papierhandlung en gros

A. Jucker, Nachf. v. (108.)

Jucker-Wegmann, Zürich

Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons.

LITOSILO Kunstholz-Bodenbelag

fugenloser, unverbrennlicher

in beliebiger Farbe, wird direkt auf rohen Beton, Steinplatten oder alte, ausgetretene Holzböden gegossen. (1032;)

Der Litosilo-Kunstholz-Bodenbelag ist äusserst dauerhaft, warm und staubfrei; das Legen der Masse geht sehr rasch von statten, ohne bauliche Veränderung und Betriebsstörung zu verursachen, was besonders für Fabriken in vollem Betriebe, Bureaux und Magazine von grösster Wichtigkeit ist. Prospekte, Muster, Kostenberechnungen gratis.

Ch. H. Pfister & Co., Basel.

Reichhaltige Auswahl in

Rolljalousie-Pulten

1. Schweizerfabrikat.

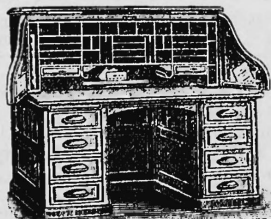
Garantie für exakte solide Arbeit. — Schönstes Holzmaterial. Fächer verstellbar und Tiefe derselben auf schweizer. Papierformate. Speziellen Wünschen betr. Einteilung, Grösse und Ausarbeitung kann prompt entsprochen werden.

Flachpulte,

Akten-schränke,

Bureau-stühle,

Fauteuils



Illustrierter

Katalog

auf gef.

Verlangen

franko.

(2112)

Rüegg-Nüegg & Cie., Zürich, Bahnhofstrasse 27, Maneggplatz 7.

Vollständige Bureauinrichtungen.

Basler Loewenbräu.

Gemäss Beschluss der ordentlichen Generalversammlung vom 26. November 1904, gelangen die Coupons Nr. 11 und 12 der Prioritätsaktien mit je Fr. 25 von heute an bei der Basler Handelsbank, oder an der Gesellschaftskasse, Grenzacherstrasse 124, zur Auszahlung. (2520;)

Basel, den 28. November 1904.

Der Verwaltungsrat.

Kuranstalt „Schönfels“ A.-G.

Ausserordentliche Generalversammlung
Donnerstag, den 15. Dezember 1904, nachm. 2 1/2 Uhr,
im „Hotel Rigi“, ZUG.

Traktanden:

- 1) Rechnungsabnahme und Déchargeerteilung an den Verwaltungsrat.
- 2) Wahlen. (2517;)
- 3) Unvorhergesehenes.

Der Verwaltungsrat.

Schläpfer, Blankart & Cie., 12 Neuenhofstrasse, Zürich.

Bankgeschäft.

Ausführung von Börsenaufträgen im In- und Auslande. [2041]

Vermittlung von Kapitalanlagen.

Eröffnung laufender Rechnungen.

Vorschüsse gegen Hinterlage couranter Wertpapiere.

Diskonto von in- und ausländischen Wechseln.

Lagerhaus der Bank in Winterthur

mit Geleiseverbindung beim Güterbahnhof Winterthur.

Seit 1862 im Betrieb.

Massiver Steinbau mit gesunden, hellen und trockenen Lagerräumen für Getreide und Kaufmannsgüter aller Art; mit vorzüglichen Kellern für Wein, Oel etc. Rationelle Einrichtungen (hydraul. Aufzüge, Krane). Vieljährige Erfahrung im Lagerungsgeschäft. Günstige Gelegenheit zur Verteilung und Weiterbeförderung von Sammelsendungen. Rasche Erledigung der Versandaufträge. Besondere Abmachungen bei grösseren Einlagerungen. Reglement und Gebührentarif zu Diensten. (2187.)

1. komprimierte blanke Stahl-



Grösstes Lager. — Prompte und billige Bedienung.

Affolter, Christen & Co., Basel.

Eisen und Stahle en gros. (1700)

Huber & Co. (2127.)

Drogen u. chem.-techn. Produkte,

Horgen.



Nicht kotierte Wertpapiere

werden zu kaufen gesucht. Offerten unter Chiffre Z N 8588 an Rudolf Mosse, Zürich. (2194;)

Geld auf jeglicher Basis von 5 Mille aufwärts vermittelt prompt und diskret

C. Woerwag, Basel. (2289.)

Nous cherchons des **représentants**

capables et de toute solvabilité pour les articles de notre fabrication, consistant essentiellement en machines à battre, cabestans et machines à coudre etc. (2515;)

B. Holthaus, Maschinenfabrik Act. Ges., Dinklage i. Oldbg.

Junger Commis,

mit allen Bureaux-Arbeiten gut vertraut, der deutschen, französischen und italienischen Sprache mächtig, sucht Stelle per sofort. Gute Zeugnisse zu Diensten. (2524;)

Offerten sub Chiffre E 559 an Rudolf Mosse, Bern.

Jung. Kaufmann,

mit guten Kenntnissen des Französischen und Englischen, sucht Stelle

in ein Bankgeschäft zur weiteren Ausbildung; am liebsten auf Borse. — Eintritt nach Belieben.

Offerten unter Chiffre Z B 10077 an Rudolf Mosse, Zürich. (2511)

Junger Mann, der deutsch. u. franz. Sprache mächtig, sucht beständigen

Hausverdienst

durch Schreibarbeiten. Gef. Offerten erbeten sub Chiffre Z N 10068 an Rudolf Mosse, Zürich. (2512)

Commanditaire

pouvant disposer de fr. 25,000 est demandé par fabrique en pleine activité, grand centre industriel, Suisse française. Intérêt 5%. Participation aux bénéfices si le prêteur prend une part active dans la partie commerciale ou à la comptabilité. — Adresser offres sous chiffre Z X 10098 à Rodolphe Mosse, Zurich. (2519;)

Kaffee-Röstmaschinen, Kakao-Röstmaschinen für Maschinenbetrieb. [2358]

Vertreter: W. Kopfmann, Basel.